

• 1987·12月

港九五旬節會

Pentecostal Mission, Hong Kong And Kowloon

會訊

NEWSLETTER

香港衛城道11號 5-486949
11, Castle Road, Hong Kong

快樂日

在今年十月受浸加入主家的肢體中，喜見有生長在主內剛滿十四歲的妹妹至到七十五歲退休後才識主的大姐姐，倍覺神恩浩大；為了使我們彼此在主大家庭裏能互相認識，從而做到能彼此幫助乃代禱，現謹將他們每位的簡介，及歸主過程略述如下：

• 陸小琴 女 已退休

在偶然機會被姊妹帶領到教會她便立心歸主，而且除去家中偶像，多作禱告，很快便蒙主赦罪及靈洗之恩。

• 謝吳淑卿 女 主婦

本是姊妹邀請她兒子參加教會聚集，因兒子未暇赴會，她自己便被邀來到教會。在聽聞真道後，她立心信耶穌，並除去家中偶像。後得探訪姊妹詳述悔改及靈洗之重要，就在當天晚上誠心祈禱時蒙主施恩。

• 陳周惠欽 女 主婦

她身患癌症，後得姊妹帶領到教會聽道。雖身體軟弱，仍勉力參加聚會，蒙主憐憫，在今年九龍大聚集最後一天的晚上，蒙主赦罪及靈洗之恩。

• 郭馮曼玲 女 教師

在又一村居住時，得鄰居姊妹帶領她及兒女參加教會聚會，至今已有多年。今年更得特別機會首次加夏令靈修營，親身體會到追尋主恩時誠心的重要，得啟發後更立心切求，亦蒙主赦罪及施以靈洗。

• 鄭張麗娟 女 三十四歲 主婦

原是參加別處教會聚會。後得姊妹介紹先藉教會錄音帶得聞完全福音，其後更被帶領與八歲女兒參加主日學。她藉得聞之真道及多方之鼓勵，逐漸立心尋求主恩，並常在家中禱告。不久便在一主日禱告時蒙主赦罪及靈洗之恩，充滿喜樂，平日內身之軟弱及抑鬱亦一掃而清，深感靈裏生命之活力。

• 彭瑞玲 女 秘書

她年少已得聞聖經教訓。近年來常往何文田新設立的中央圖書館內閱覽書物，其後有意在就近找一教會參加聚會。得蒙主帶領到本會後，遂漸領會完全福音的真義，致今立心加入主之家。

• 李幗儀 女 工友

她奇妙的蒙主醫治及歸主過程已在本會創刊會訊一期刊登。

• 鍾詠恩 女 學生

她母親及外祖母同屬本會，自幼得主聖道栽培，八二年同蒙主赦罪及靈洗之恩。

• 黃思詩 女 學生

她自幼得主聖道栽培，家中四代信主，八二年間已蒙主赦罪及施予靈洗。

• 黎燕萍 女 學生

她與姊妹為中學同學，曾到本會參加聚會。去年冬天因感切身需要甘心再受聖道栽培，並立心接納基督，認罪悔改，現已蒙主赦罪及靈洗。

• 鍾煥志 男 會計

結婚後跟隨姊妹到本會聚集歷時十七年。今年在夏令靈修營內立志謙卑尋求主恩，得着更新的啟發，現已得蒙主赦罪之恩。

• 蘇煜桓 男 技工

自幼與其他六位兄弟姊妹跟隨屬主之父母參加主日學。現父親去世多年後，得主帶領重返主家，立心悔改歸主。

• 林建明 男 文員

他父母曾任職本會，多年來得着聖道之栽培。今年在夏令靈修營藉專心謙卑學道，並立志尋求主恩，亦蒙主慈愛答允所求。

• 林家華 男 文員

由同事邀請初聞主道。因為感覺聖道可貴而留下。在尋求主恩方面，起初並未完全立志，但覺得應與弟兄姊妹同心禱告。奇妙之主，使他同受激發，從而立心追尋，致終亦同得主厚恩施予。



十四位肢體在受浸禮前與宋常康監督合照。後排左起：林家華、林建明、蘇煜桓、彭瑞玲。中排左起：郭馮曼玲、鍾煥志、李幗儀、黃思詩、黎燕萍。前排左起：鄭張麗娟、謝吳淑卿、宋監督、陸小琴、鍾詠恩、陳周惠欽。

主日學教員見證會摘錄

主·日·學

本教會成立之初，由於聚集地方不敷應用，人數亦不算太多，所以未有主日學的設立。直至一九三七年在香港我們自置的聖殿落成後，才開展主日學的工作，將適齡之青少年分為數班，每班早期由一位教員帶領。

數十年後的今天，港九兩所新殿堂各有七班主日學生（不包括成人班），由幼稚班開始，經初乙初甲級、中乙中甲級，至高乙高甲班。每一位學生在每一班的時間，通常是兩年，而每班由兩位教員分擔工作。目前，溫哥華支會亦有兩班主日學生，其中一班以英語授課。

負責低班之主日學教員，都根據適當教材授課，兼以唱詩的形式來啟發主日學生對道理的興趣，教導及鼓勵他們自幼養成祈禱及崇拜上帝的好習慣。初級及中級各班的教材，是循序漸進地引導學生對聖經中的史實及教訓有全面的認識，亦注重聖道教訓在現實生活中的實踐性。對高級的學生，教員則較着重在領受完全福音救恩的基本信念上，幫助他們打穩基礎，並鼓勵他們認真實踐個人與神的關係，即認罪悔改，追求重生的生命，及聖靈的充滿。教員多時預先提出適當的講題，讓各同學先在該等教訓上思想，求神啟迪，繼而互相分享

心得或見證，再由教員加以補充。這種學習方式，是幫助各學生在靈裏能勉力更新，使他們在踏入社會後，在責任的承擔及面臨各種挑戰與衝擊之時，能自己站立堅穩，更能藉生活的見證引導他人歸信基督。

每一年，宋監督都召集各主日學教員，舉行一次聚會，使大家能藉此機會交換意見，互研心得，及思想未來的發展。

為了加強教員及各同學之間的聯繫，各班教員每年都間中安排一些集體課外活動，如旅行、燒烤、聯誼聚會等等。近年來，較高班的主日學生在促進友誼、彼此關懷、互相分享等事工上，都積極地籌劃了不少活動，儘量發掘及善用屬靈的羣體力量。

此外，各主日學教員亦經常找尋機會分享經驗，在教材運用，改進教學方法與形式、關懷學生的屬靈生命及日常生活等方面，都有坦誠的交流。

主日學，就是教會培育基督精兵的苗床。主日學的各位同工，對神在過去的帶領，都心存感恩；對目前事工積極的發展願意更努力奉獻；對未來的挑戰，則全心付託主前。懇請教會衆肢體，為這項對多人靈命影響深遠的聖工，繼續恆切禱告。

今年六月二十三日的見證聯誼會，特別定為「主日學教員見證會」，以下是一些教員對主日學這事工的心得及分享：

●自65年教會收回九龍堂堂址後，我便開始負責教導高級班主日學生，以迄於今。二十多年來我留意到主日學生的流失量常常很高，真正能堅立於主道中的不多。回顧教會歷史中，也曾有肢體被神使用擔當主日學教員一職，當他們失卻對神的愛心和信心時，亦會離開教會。主耶穌說得很對，「被召的人多，但選上的人少。」為此，我要不斷為自己及學生祈禱，盼各人均能堅立於主道中。

——黃鄭道瑜（九龍高甲）

●初接受主日學教員職份，我首先為此祈禱，希望成為神的出口，雖然我所教的是五至六年級的學生，不知他們可以吸收多少，但我相信神的道是生命之糧，是有能力的，但願這些道理種子，可以在他們長大時，成為他們的幫助。學生人數有時不多，自己亦會查察是否教學法不適合，在祈禱中神令我知道祇要盡自己能力去做，求祂引導，亦不應為此太多擔心。既知此職份是自己的本份，故我求神加添能力，致所講的，能傳神的信息，亦能藉此訓勉自己。

——吳福恩（九龍中乙）

●由於主日學教員要把聖經教訓給學生解釋，自己必先要清楚明白道理的真意，所以從中自己亦得益不少。初時，我祇以舊式的獨向教學方法施教，但發覺未

能與學生有良好的溝通，經過檢討後，改以鼓勵多參與及發言的方法，引起他們產生興趣，反而有更好的果效。每一學生的程度或背景各有不同，要經常求神賜智慧，致能使他們真正得着屬靈及切身的益處。此外，每年亦安排一兩次旅行，藉輕鬆的環境，與他們建立良好的關係。

——高惠豐（九龍中甲）

●在承擔主日學教職中，最寶貴的得著是在靈裏有更多的學習機會，由於準備教學，自己必先認真思想，故得到更多的造就。透過老師與學生的關係，令我更體會到肢體彼此相愛的重要性。當見到一些學生對道理從認識到明白，更進而追求得罪赦及聖靈施洗時，自己也得著很大的喜樂和鼓舞。相反地若遇到軟弱跌倒的主日學生，自己就會非常難過，唯有為他們禱告，盼望道理的種子終能令他們反省過來歸回神。作主日學教員並不是簡單的教學，或是知識之傳授，卻是要與生活的見證結合，才能有效地帶出神的訊息，效果與自己屬靈的境況有極大之關係；其次也在乎準備工夫之充足與否，包括事前之禱告及思想。

——劉黃碧蘭（香港高乙）

●主日學是很多主日學生與教會，甚至與神的初步接觸點，也是他們對教會產生歸屬感的重要媒介。但因主日學上課的時間有限，教員的繁忙工作，學生的讀書壓力，及教會聚集的模式等，都使他們沒有太多機會和較長的時間，彼此溝通和分享。對於青年主日學生流失的問題，主日學

教員除了認真備課之外，還要在代禱、切實關懷及了解學生，向他們提供切實的個人輔導等，而肢體間若能在聚集時間以外，積極地找機會彼此交往，甚至一同為教會及其他主內兄弟姊妹代禱，便能使教會不只是我們屬靈學校，更能發揮屬靈大家庭的功效了。

——高惠充（九龍高乙）

●感謝神造就我，使我當主日學教員一職，有機會認識祂更多的教訓。教導主日學學生，除了一方面要有代禱的工作外，在主日學課後，亦要加上個別的指導。由於年齡的差距，部份同學在與幼稚班同學進行唱遊時，會表現出不協調的情形。在此情況下教員對他們不能有過多的責成，恐怕會使他們不再願意參加主日學；相反地，我們應給與他們適量的鼓勵和獎賞，俾能幫助他們在屬靈中繼續成長。

——彭戴文（香港初乙）

●我時常提醒自己在幼小的主日學生面前要有好榜樣，在他們眼中，我們所行所做便反映了教會完全福音的教訓。授課時，我常覺得有聖靈引領自己講出祂的真理，使學生明白；當我們為神工作時，祂必定與我們同工。當我看見學生有進步，對道理有興趣，並且努力遵守時，內心便會感到無比歡欣；但若有學生立志不堅，離開教會，我便會感到非常難過。

——鄭慕潔（九龍初甲）

●預備主日學教材要十分小心謹慎，以免說出不合聖經原則的教訓。當我自己信心軟弱的時候，往往在備課時便會得着神賜給我合適的教訓，使信心加強，令我從新得着能力。另一方面教

主日學亦可使自己對神有更深入的認識，明白聖經的奧秘。有時小朋友所問及有關屬靈的問題，往往會是多方面而且是意料不及的，故此我認識到身為主日學教師，必須認真地充實自己，方能應付一切，隨時說出合宜的說話造就他人。

——鄭道堅（九龍初乙）

宋監督最後綜合的訓勉：

1. 學生的流失，教員當然需自我檢討，但亦不要灰心，祇要勤力盡心做撒種淋漓的工作，因

訪老人院 後記

一肢體

月前，我和幾位肢體一行八人，到官塘一所老人院探望住在那裏九位本教會的年老肢體。在老人院的職工安排下我們在一間闊大的會客室相敍。雖然我是在教會長大，對好幾位老人家均有相當的認識，但仍有其它幾位我祇能依稀認得他們的樣貌。當我年幼時，他們是在教會中十分活躍的一羣，但現在由於他們年事已高，我跟他們談話時，要特別提高聲線，咬字清楚，才能使他們聽見。當他們知道我是某人的兒子時，便高興得很，喜道「這麼一個高個子了！」

不錯，我長大了，我可以自由地參加教會的崇拜，有機會為神的教會工作，向我的親朋介紹我所認識的耶穌，但他們現在已沒有這種方便，他們祇能在主日乘的士往教會參加崇拜；主日晚上及平日晚間的聚會更沒有機會參加。但感謝主，他們未有忘掉了基督徒的本份；在老人院中亦有熱心事奉，協助舉行院內的崇拜，及參加合作社工作等。

爲令他們成長的是上帝。

2. 學生的多少，不獨是教員的責任，更是整教會的責任，其原因恐怕是因爲我們未有爲此事祈禱及未盡自己力量去引領更多人參加聚會。
3. 學生的缺席，教員除了代禱外，亦應致電詢問，主動關心了解他們。當然需要有智慧，以免令人產生反感。
4. 主日學與其他教學不同，所教的是活潑常存的道理，要有神的幫助，所以教員要時常與神貫通。

我們互相交談了一會，合唱了幾首詩，作了一些見證及祈禱後便告辭；臨行時順道參觀了他們的居室及院內一些的設施。其中最令我難忘的就是同時見到數十位年逾古稀，身體極衰弱的老人一起飲湯的情景——眼見他們非常吃力的從輪椅站往餐桌的坐位，用那不斷顫動的手，慢慢拿起湯匙，將湯邊喝邊漏的往嘴中送，使我想到傳道書作者所寫，人老了便會眼矇耳聾，心有餘力不足。真的我們要互相勉勵，趁着年輕的時候珍惜光陰，勤力工作，事主愛人，盡上我們基督徒的本份。當日一別，不知何日重逢，看着他們的背影，心中默禱求神保守他們每一位的身心靈魂，得以安享晚年，直至見主之日。

日前竟獲知當日被訪的一位年老弟兄已蒙主所召見。傳道書12：7 說「塵土仍歸於地，靈仍歸於賜靈的上帝。」盼我們常常作好準備，使我們他日真的能在天家與主永偕。

●一九八七年九月十九日 會員大會摘要

本年度的會員大會下午三時在香港堂舉行，是日參加會員人數爲 163 人。

首先由大會秘書高佑剛先生宣讀去年會員大會各事項的報告；然後由宋監督特別提出下列數項事情請會衆留心及繼續代禱：

- (一) 溫哥華教會事工的開展，漸見神的引領，大衆應恆心忍耐，堅守所聞完全福音道理，不應以參加聚會人數多少而衡量神的工作；溫哥華重建工程，希望最遲於一九八八年初完成，獻堂禮暫定一九八八年八月二十日舉行，隨後會舉行一個星期的大聚集。
- (二) 教會會訊經已出版。感謝神，一羣少年肢體願意在此事工上服務，大衆應視此事工爲共同之責任，多多代禱，希望能藉此會訊，令神的工作彰顯出來。
- (三) 將有十四位肢體受浸禮；而今次參加的更多位是中年或較年長的肢體，深見神的道理，祇要立心追尋，是不爲年齡所限的。
- (四) 教堂對面所購置的一所樓宇，鑑於過往很少肢體借用，值理會通過暫將此樓宇租出。
- (五) 肢體未能切實關心教會事工，如香港堂欠堂役一員，歷數月仍未能聘請合適的人，故大家應爲此更多關心。繼續司庫讀出上年度教會財政報告，同證神奇妙的供給，往往多而有餘。其後宋監督以以賽亞書三十七章三十節至三十二節爲訓

勉：謂今日聚會如家庭聚會一般，大家既爲肢體，便應互相幫助關心；雖然今日世界有各方面的事情誘惑，令人離神的正道而嚮往世間福樂，然而主要我們如昔日剩餘的百姓一般，當時彼此幫助洗足，積極幫助教會各方面的事工，不應祇是坐享主恩。這教會若要繼續榮耀主名，便需大家繼續共同努力，共同撒種。雖有時或未見收成，仍應勤力作工，因爲在其中所得神的快樂不是世間任何事所能比較的。我們常聽到「往下扎根、往上結果」的教訓然而很多肢體雖在此教會聽聞很多完全福音的道理，但仍未能明白及堅守此等信仰，這也是需要反省的地方。我們所聽的教訓，即由認罪悔改，以致得聖靈施洗和聖靈充滿等，均清楚記述在聖經中，若能謙卑查考學習，便無疑惑，更不會懷疑所信的是真與否。除此之外，我們既要得神的祝福便應堅守所信的，否則自己根基不穩，自己不能企立，更使他人因自己而跌倒，危及他人，我們應以此爲警惕。

大會約在四時半結束，會後衆人到副堂茶敍交談聯誼。願神的喜樂榮耀，常與大衆肢體一起。



教會衆肢體在會員大會完結後在副堂茶敍

•溫哥華支會週年旅行•

Vancouver Branch Church Annual Picnic

溫哥華支會第二屆週年旅行遊戲日，於九月二十日舉行，地點是溫市近郊之碧山湖（Buntzen Lake）。該處風景優美，湖光山色，極富詩情畫意。當日雖有薄雲但天氣清涼，參加者五十四人，包括由五個月大的嬰兒至七十歲以上的教友，情況頗為熱鬧。

上午舉行多項老少咸宜的集體遊戲，各項活動都經過細心策劃，參與者需要用體力，考心思，故大家都非常投入。

午餐以熱狗及汽水為主，亦有多位姊妹帶來多種色香味全之餅點分贈各人品嚐，備受讚賞。

下午是自由活動時間，唯最令人矚目的，還是一場爭持激烈的足球賽，可惜比賽不久雙方球員已感「缺氣」。賽事持續了三十分鐘，結果一方以四比一取勝。賽後，雙方球員都一致認為，能夠一年一度將自己「下垂的手，廢瘞之膝」堅挺起來，實在有益身心。

球賽完畢後，便舉行頒獎禮，獎項包括頒給上午各項遊戲優勝隊伍之獎品、「最積極參與



大家正在享用一頓熱騰騰的豐富午餐
Enjoying a sumptuous hot lunch after the morning games.

獎」、「最年幼」及「最年長參賽者獎」、「名廚獎」、「好撒瑪利亞人獎」等，氣氛輕鬆，觀眾掌聲雷動。

最後「主辦當局」以「最後甜品」來結束這個盛會，所選之「佳品」就是香甜多汁，消暑解渴的加拿大土產：西瓜！

感謝上帝，賜給我們愉快的一天，當日下午約三時半，遊戲日始結束各人皆盡歡而散。



一項爭持激烈的集體遊戲在進行中
A heated team competition in progress.

The Second Annual Picnic of our branch church in Vancouver took place on Saturday, 12th September 1987, at Buntzen Lake, a poetic setting lined with hills and trees some twenty miles to the north-east of Vancouver. It was a cloudy day, but comfortably cool for a picnic.

There were fifty-four participants, ranging from a 5-month-old baby to seniors of well over seventy.

The day began with some organised games in which both the young and old took part. The games demanded a certain degree of physical strength as well as some brain-work. They turned out to be very enjoyable.

Lunch consisted mainly of hot-dogs and soft drinks. Much to everyone's delight, members were treated to some exotic Chinese pastries specially prepared by some sisters.

After lunch, it was free time for all. The most eye-catching event was undoubtedly a fast-paced soccer match. About five minutes into the game, however, most players were already out of breath. The 30-minute match ended with a 4-1 score. The players of both teams conceded after the match that it was a good annual tune-up for their "weak hands and feeble knees".

The picnic ended at about 3:15 p.m., preceded by a presentation of some "awards" — one for the winning team in the morning games, one to the "Most Enthusiastic", "Oldest", and "Youngest" participants, and two named as the "Great Chef Award" and the "Good Samaritan Award". Each presentation was made amid a tumultuous applause. The parting dessert was a sweet, juicy native-grown water-melon. Everyone left feeling rather exhausted, but elated; and all were grateful to God for granting them such a joyous day.

香港秋季旅行遊戲日花絮

一年一度的教會秋季旅行於中秋節翌日（即十月八日星期四）在香港中文大學校園舉行。當日約有二百多位肢體參加。今年節目安排豐富，分別有為成年教友而設的中大校園觀光團，主日學生分班遊戲及分享時間，老少咸宜的集體遊戲及各項球類比賽，還有於下午舉行的分組遊戲及競技等等。是次旅行於當日下午四時三十分左右完滿結束。下列為當日旅行的一些花絮：

* 在中文大學就讀的廖永輝兄弟，為我們權充響導，遍遊中大校園各名勝，參加者共有六十多人，其中不少是老當益壯的年長教友。

* 勿以爲服裝設計必須要用名貴的布料。當日早上，我們舉行了一個「紙料時裝設計大賽」。教會中原來有不少肢體的創作能力極為豐富，只需二十多分鐘便能

以舊報紙和膠紙等材料設計成多變的「紙料」時裝。

* 一塊白咭紙貼上舊雜誌剪貼而成的藝術字：這塊別緻的記分牌，令人耳目一新，使到在中大室內運動場舉行的分組遊戲更添生氣。

* 當日的壓軸項目是拔河比賽，分港九主日學生，教友及詩班四隊作賽，各隊員都全力以赴。在兩場比賽中，均有二位年約四、五歲的小朋友不顧一切撲向大纜，本着鋤強扶弱的精神，向行將戰敗的隊伍加以援手。比賽結果是九龍主日學生隊力壓詩班隊獲得冠軍。

* 鄭鄭贊輝女士（前本會探訪同工），為今年參加旅行中最年長的一位，芳齡九十歲。當日她被邀請為我們的神秘嘉賓，主持頒獎。

袁恩潔

「計分牌」替遊戲日製造不少緊張氣氛



「搶龍尾」是最緊張刺激的一項競技遊戲

堂址及聚會時間：

香港堂——衛城道11號 5-486849 主日學：上午十一時 主日崇拜：下午二時正 晚上七時正 執拜三：晚上七時正 見證聯合會：每月第二個週二晚上七時半
九龍堂——窩打老道71號 3-7135455 主日學：上午九時半 主日崇拜：上午十時半 晚上七時正 執拜五：晚上七時正 見證聯合會：每月第四個週二晚上七時半
溫哥華堂——加拿大溫哥華西十五街1531號 1531 W. 15th Ave., Vancouver, B.C. Canada (604)732-4470

編輯：黃永順 術國榮 委員：高惠亮 高惠豐 曾月萍 陳玉成 陳兆霖 陳袁恩潔 盧揚廣 其他工作人員：曾淑珍 廖玉明 廖永輝

會友訊息(87年9月至12月)

蒙主赦罪/得聖靈施洗

1. 陳民義(溫哥華)
2. 鄭張麗婷
3. 鍾詠青(學生)

出國留學

1. 朱嘉華往澳洲墨爾本
2. 林嘉華往澳洲伯斯

移民

鄭道慈往加拿大多倫多

息勞歸主

1. 趙本
2. 袁耀

備忘事項

- 聖誕崇拜 12月25日，上午十一時(香港堂)
- 聖誕聚餐 12月25日，晚上七時半(窩打老道新光酒樓)
- 元旦崇拜 88年1月1日，上午十時半(九龍堂)
- 農曆新年崇拜 88年2月17日，上午十時半(香港堂)
- 春節培靈會 2月19日至25日(香港堂)每日上午十時及晚上七時(星期日除外)

此會訊所載文字及資料，如有遺漏錯誤，祈請更正；歡迎任何海內外肢體，有榮神益人之見證或訊息者投稿。